

Art. 3. In artikel 311 van hetzelfde Wetboek worden de woorden « in de artikelen 308 tot 310 » vervangen door de woorden « in de artikelen 306 en 308 tot 310 ».

Art. 4. Artikel 339, tweede lid, van hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Wanneer de belastingplichtige ingevolge artikel 306 van aangifteplicht is vrijgesteld, wordt de aanslag gevestigd op de in het voorstel van aanslag vermelde gegevens, desgevallend verbeterd aan de hand van de opmerkingen van de belastingplichtige ».

Art. 5. Artikel 346 van hetzelfde Wetboek wordt aangevuld met het volgende lid :

« De vorige leden zijn eveneens van toepassing op de inkomsten en andere gegevens die zijn vermeld in een in artikel 306 bedoeld voorstel van aanslag, wanneer hetzij dat voorstel van aanslag, aangevuld met de gegevens die de belastingplichtige binnen de in artikel 306, § 3, vermelde termijn heeft ter kennis gebracht, onjuist of onvolledig is, hetzij de administratie niet akkoord gaat met de haar binnen de termijn van artikel 306, § 3, ter kennis gebrachte opmerkingen van de belastingplichtige ».

Art. 6. Artikel 353, enig lid, van hetzelfde Wetboek wordt aangevuld met het volgende lid :

« In afwijking van het eerste lid mag de in artikel 359 gestelde termijn evenwel niet korter zijn dan zes maanden te rekenen vanaf de datum waarop het in artikel 306 bedoelde voorstel van aanslag aan de belastingplichtige is toegestuurd ».

Art. 7. De bepalingen van deze wet zijn van toepassing vanaf het aanslagjaar 1994.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 5 juli 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,

M. WATHELET

N. 94 — 1877

[C — 3443]

6 JULI 1994. — Wet houdende fiscale bepalingen (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze-Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. In artikel 2, § 2, 2^o, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, worden de woorden « naar Belgisch recht en naar buitenlands recht opgerichte » geschrapt.

Art. 2. Artikel 3, § 2, van hetzelfde Wetboek, wordt aangevuld met het volgende lid :

« Voor gehuwden die zich niet in één van de in artikel 128, eerste lid, vermelde gevallen bevinden, wordt de belastingwoonplaats bepaald door de plaats waar het gezin is gevestigd ».

(1) *Zitting 1993-1994.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire stukken. — Ontwerp van wet nr. 1421/1. — Amendement, nr. 1421/2. — Verslag, nr. 1421/3. — Artikelen verbeterd in plenaire vergadering, nr. 1421/4.

Parlementaire Handelingen. — Besprekking en aanneming. — Vergaderingen van 7 en 9 juni 1994.

Senaat.

Parlementaire stukken. — Ontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers, nr. 1119/1. — Verslag, nr. 1119/2.

Parlementaire Handelingen. — Besprekking en aanneming. — Vergaderingen van 22 en 23 juni 1994.

Art. 3. A l'article 311 du même Code, les mots « aux articles 308 à 310 » sont remplacés par les mots « aux articles 306 et 306 à 310 ».

Art. 4. L'article 339, alinéa 2, du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« Lorsque le contribuable est dispensé de l'obligation de déclaration en exécution de l'article 306, l'imposition est établie sur la base des éléments mentionnés dans la proposition d'imposition, celle-ci étant corrigée, le cas échéant, en fonction des remarques du contribuable ».

Art. 5. L'article 346 du même Code est complété par l'alinéa suivant :

« Les alinéas précédents sont également applicables aux revenus et autres éléments qui sont repris dans la proposition d'imposition visée à l'article 306, lorsque ladite proposition d'imposition, complétée par les éléments qui ont été communiqués par le contribuable dans le délai mentionné à l'article 306, § 3, est inexacte ou incomplète ou lorsque l'Administration marque son désaccord sur les remarques dont le contribuable lui fait part dans le délai de l'article 306, § 3 ».

Art. 6. L'article 353, alinéa unique, du même Code est complété par l'alinéa suivant :

« Par dérogation à l'alinéa 1er, le délai fixé à l'article 359 ne peut pas être inférieur à six mois à compter de la date à laquelle la proposition d'imposition visée à l'article 306 est envoyée au contribuable ».

Art. 7. Les dispositions de la présente loi sont applicables à partir de l'exercice d'imposition 1994.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 5 juillet 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,

M. WATHELET

N. 94 — 1877

[C — 3443]

6 JUILLET 1994. — Loi portant des dispositions fiscales (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. Dans l'article 2, § 2, 2^o, du Code des impôts sur les revenus 1992, les mots « de droit belge et de droit étranger » sont supprimés.

Art. 2. L'article 3, § 2, du même Code, est complété par l'alinéa suivant :

« Pour les personnes mariées qui ne se trouvent pas dans un des cas visés à l'article 128, alinéa 1er, le domicile fiscal se situe à l'endroit où est établi le ménage ».

(1) *Session de 1993-1994.*

Chambre des représentants.

Documents parlementaires. — Projet de loi, n° 1421/1. — Amendement, n° 1421/2. — Rapport, n° 1421/3. — Articles corrigés en séance plénière, n° 1421/4.

Annales parlementaires. — Discussion et adoption. — Séances des 7 et 9 juin 1994.

Sénat.

Documents parlementaires. — Projet transmis par la Chambre des Représentants, n° 1119/1. — Rapport, n° 1119/2.

Annales parlementaires. — Discussion et adoption. — Séances des 22 et 23 juin 1994.

Art. 3. In artikel 4 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o het 1^o wordt aangevuld als volgt : « alsmede hun inwonende gezinsleden »;

2^o in de Franse tekst van het 2^o, worden de woorden « les autres membres du personnel consulaire de carrière étranger, en poste en Belgique » vervangen door de woorden « de postes consulaires étrangers en Belgique »;

3^o het 2^o wordt aangevuld als volgt « of niet duurzaam verblijf houden in België »;

4^o in het 3^o, worden tussen de woorden « Belgische nationaliteit niet bezitten » en de woorden « en hun diensten » de woorden « of niet duurzaam verblijf houden in België » ingevoegd.

Art. 4. Artikel 14 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

Artikel 14. Van de inkomsten van onroerende goederen worden afgetrokken mits zij in het belastbare tijdsperiode zijn betaald of gedragen :

1^o de interest uit hoofde van schulden die specifiek zijn aangegaan om die goederen te verkrijgen of te behouden, met dien verstande dat interest betreffende een schuld die voor één enkel onroerend goed is aangegaan, van het totale bedrag van de onroerende inkomsten kan worden afgetrokken;

2^o de termijnen en de waarde van ermee gelijkgestelde lasten met betrekking tot de aanschaffing van een recht van erfpacht of van opstal of van gelijkaardige onroerende rechten, met uitsluiting van de in artikel 10, § 2, vermelde rechten van gebruik.

Onvermindert de toepassing van artikel 104, 9^o, is het totale bedrag van de in het eerste lid vermelde aftrekken beperkt tot het overeenkomstig de artikelen 7 tot 13 bepaalde onroerend inkomen.

Deze aftrekken worden bij voorrang en evenredig afgetrokken van de andere inkomsten van onroerende goederen dan het voor woningaftrek in aanmerking komende kadastraal inkomen.

Art. 5. In artikel 21, 8^o, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « terecht van het totale netto-inkomen zijn afgetrokken » vervangen door de woorden « voor belastingvermindering in aanmerking zijn genomen ».

Art. 6. In artikel 25, 4^o, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « terug te betalen om de onderneming uit te breiden » vervangen door de woorden « terug te betalen, om de onderneming uit te breiden ».

Art. 7. Artikel 38, 1^o, van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 1^o wettelijke kinderbijslagen, kraamgelden en adoptiepremies; »

Art. 8. In de Franse tekst van artikel 49, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, wordt het woord « comptabilisées » vervangen door het woord « comptabilisés ».

Art. 9. In artikel 51 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 77 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in het eerste lid, worden de woorden « sociale bijdragen uitgezonderd » vervangen door de woorden « de in artikel 52, 7^o en 8^o, bedoelde bijdragen en sommen uitgezonderd »;

2^o het tweede en derde lid worden vervangen door de volgende bepalingen :

« Die percentages bedragen :

1^o voor bezoldigingen van werknemers :

- a) 20 pct. van de eerste schijf van 150 000 frank;
- b) 10 pct. van de schijf van 150 000 frank tot 300 000 frank;
- c) 5 pct. van de schijf van 300 000 frank tot 500 000 frank;
- d) 3 pct. van de schijf boven 500 000 frank;

2^o voor bezoldigingen van bestuurders : 5 pct.;

3^o voor bezoldigingen van werkende vermoeden : 5 pct.;

4^o voor baten : de in 1^o vastgestelde percentages.

In geen geval mag het forfait meer bedragen dan 100 000 frank voor het geheel van de inkomsten van éénzelfde categorie als vermeld in het tweede lid, 1^o tot 4^o.

Art. 10. In artikel 56, § 2, 2^o, van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in e, worden de woorden als zodanig zijn erkend ingevolge de wet van 9 juli 1957 » vervangen door de woorden « onder de toepassing vallen van de wet van 12 juni 1991 »;

2^o in j, worden de woorden « voor huisvestingskrediet » vervangen door de woorden « voor huisvesting »;

3^o in de Franse tekst van j, worden de woorden « celle-ci » vervangen door de woorden « celles-ci ».

Art. 3. A l'article 4 du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o le 1^o est complété comme suit : « ainsi que les membres de leur famille vivant à leur foyer »;

2^o dans le 2^o, les mots « les autres membres du personnel consulaire de carrière étranger, en poste en Belgique » sont remplacés par les mots « de postes consulaires étrangers en Belgique »;

3^o le 2^o est complété comme suit « ou ne soient pas des résidents permanents de la Belgique »;

4^o dans le 3^o, les mots « ou ne soient pas des résidents permanents de la Belgique » sont insérés entre les mots « ne possèdent pas la nationalité belge » et les mots « et qu'ils n'exercent pas ».

Art. 4. L'article 14 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

Article 14. Des revenus des biens immobiliers sont déduits, à la condition d'être payés ou supportés pendant la période imposable :

1^o les intérêts de dettes contractées spécifiquement en vue d'acquérir ou de conserver ces biens, étant entendu que les intérêts afférents à une dette contractée pour un seul bien immobilier peuvent être déduits de l'ensemble des revenus immobiliers;

2^o les redevances et la valeur des charges y assimilées afférentes à l'acquisition d'un droit d'emphytéose, de superficie ou de droits immobiliers similaires, à l'exclusion des droits d'usage visés à l'article 10, § 2.

Sans préjudice de l'application de l'article 104, 9^o, le montant total des déductions visées à l'alinéa 1er est limité aux revenus immobiliers déterminés conformément aux articles 7 à 13.

Ces déductions sont imputées en premier lieu, suivant la règle proportionnelle, sur les revenus des biens immobiliers autres que le revenu cadastral sur lequel s'opère la déduction pour habitation ».

Art. 5. Dans l'article 21, 8^o, du même Code, les mots « soient déduits à bon droit de l'ensemble des revenus nets » sont remplacés par les mots « soient pris en considération pour la réduction d'impôt ».

Art. 6. Dans le texte néerlandais de l'article 25, 4^o, du même Code, les mots « terug te betalen om de onderneming uit te breiden » sont remplacés par les mots « terug te betalen, om de onderneming uit te breiden ».

Art. 7. L'article 38, 1^o, du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« 1^o les allocations familiales, les allocations de naissance et les primes d'adoption légales; »

Art. 8. Dans le texte français de l'article 49, alinéa 2, du même Code, le mot « comptabilisées » est remplacé par le mot « comptabilisés ».

Art. 9. A l'article 51 du même Code, modifié par l'article 77 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans l'alinéa 1er, les mots « autres que les cotisations sociales » sont remplacés par les mots « autres que les cotisations et sommes visées à l'article 52, 7^o et 8^o »;

2^o les alinéas 2 et 3 sont remplacés par les dispositions suivantes :

« Ces pourcentages sont :

1^o pour les rémunérations des travailleurs :

- a) 20 p.c. de la première tranche de 150 000 francs;
- b) 10 p.c. de la tranche de 150 000 francs à 300 000 francs;
- c) 5 p.c. de la tranche de 300 000 francs à 500 000 francs;
- d) 3 p.c. de la tranche excédant 500 000 francs;

2^o pour les rémunérations des administrateurs : 5 p.c.;

3^o pour les rémunérations des associés actifs : 5 p.c.;

4^o pour les profits : les pourcentages fixés au 1^o.

Le forfait ne peut, en aucun cas, dépasser 100 000 francs pour l'ensemble des revenus d'une même catégorie visée à l'alinéa 2, 1^o à 4^o.

Art. 10. A l'article 56, § 2, 2^o, du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au e, les mots « qui ont été agréées comme telles conformément à la loi du 9 juillet 1957 » sont remplacés par les mots « sont soumises à l'application de la loi du 12 juin 1991 »;

2^o au j, les mots « les sociétés de crédit au logement » sont remplacés par les mots « les sociétés de logement »;

3^o au j, les mots « celle-ci » sont remplacés par les mots « celles-ci ».

Art. 11. In artikel 59 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 79 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het derde lid, worden tussen de woorden « levensverzekeringscontracten » en « worden » de woorden « en van pensioensparen » ingevoegd;

2° in de Franse tekst van het vierde lid worden de woorden « de ces charges » geschrapt.

Art. 12. In artikel 64 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 2 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt door de volgende bepaling vervangen :

« De Koning kan, bij een in Ministerraad overlegd besluit, onder de voorwaarden, binnen de grenzen en volgens de regels die Hij bepaalt, in een keuzestelsel van degressieve afschrijvingen voorzien »;

2° tussen het eerste en het tweede lid wordt het volgende lid ingevoegd :

« De Koning bepaalt de vaste activa waarop de degressieve afschrijving van toepassing is ».

Art. 13. Artikel 66 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 10 van de wet van 28 juli 1992, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 66. § 1. Met uitzondering van de kosten van brandstof zijn beroepskosten et betrekking tot het gebruik van personenauto's, auto's voor dubbel gebruik en minibussen, zoals deze zijn omschreven in de reglementering inzake inschrijving van motorvoertuigen, en op die voertuigen geleden minderwaarden, slechts tot 75 pct. aftrekbaar.

§ 2. Paragraaf 1 is niet van toepassing :

1° op voertuigen die uitsluitend gebruikt worden voor een taxidienst of voor verhuring met bestuurder en op grond daarvan van de verkeersbelasting op de autovoertuigen vrijgesteld zijn;

2° op voertuigen die in erkende autorijscholen uitsluitend worden gebruikt voor praktisch onderricht en daartoe speciaal zijn uitgerust;

3° op voertuigen die uitsluitend aan derden worden verhuurd.

§ 3. De in § 1 vermelde beroepskosten omvatten de kosten die zijn gedaan met betrekking tot de in § 2, 1° en 3° vermelde voertuigen die toebehoren aan derden, zomede het bedrag van de in dit artikel vermelde kosten die aan derden worden terugbetaald.

§ 4. In afwijking van § 1 worden de beroepskosten met betrekking tot de verplaatsing tussen de woonplaats en de plaats van tewerkstelling met een in die bepaling vermeld voertuig forfaitair op 6 frank per afgelegde kilometer bepaald. Deze afwijking geldt niet voor voertuigen die, overeenkomstig artikel 5, § 1, 3°, van het Wetboek van de met de inkomstenbelastingen gelijkgestelde belastingen, van de verkeersbelasting zijn vrijgesteld.

§ 5. Het in § 4 vermelde forfaitair bedrag mag uitsluitend worden toegekend aan de belastingplichtige indien het betrokken voertuig :

1° hetzij zijn eigendom is;

2° hetzij op zijn naam is ingeschreven bij de Directie voor de Inschrijving van de Voertuigen;

3° hetzij door een huur- of leasingovereenkomst bestendig of gewoonlijk te zijner beschikking is;

4° hetzij aan zijn werkgever of venootschap toebehoort en het eventueel voordeel voortspruitend uit het gebruik van dat voertuig op zijn naam wordt belast.

In de gevallen vermeld in het eerste lid, 1° tot 3°, mag dat forfait worden toegekend aan de echtgenoot of aan een kind van de belastingplichtige indien die echtgenoot of dat kind het voertuig gebruikt voor de in § 4 vermelde verplaatsing, met dien verstande evenwel dat het forfait slechts aan één enkele belastingplichtige mag worden toegekend voor het gezamenlijk aangelegde traject. »

Art. 14. Artikel 71 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 71. Indien bij de overdracht of bij de huitengebruikstelling van een vast activum het totaal van de overeenkomstig artikel 70 verrichte aftrekken lager is dan de aftrek die had kunnen worden toegepast overeenkomstig artikel 69, wordt een aanvullende aftrek tot het bedrag van dat verschil verleend. »

Art. 15. Artikel 98 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 98. De in artikel 90, 2° en 5° tot 7°, vermelde inkomsten worden in aanmerking genomen naar het aan de verkrijger werkelijk betaalde of toegekende bedrag, in voorkomend geval verhoogd met de bedrijfsvoorheffing of de roerende voorheffing. »

Art. 11. A l'article 59 du même Code, modifié par l'article 79 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 3, les mots « et de l'épargne-pension » sont insérés entre les mots « assurance-vie » et « n'entrent »;

2° dans l'alinéa 4, les mots « de ces charges » sont supprimés.

Art. 12. A l'article 64 du même Code, modifié par l'article 2 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1° l'alinéa 1er est remplacé par la disposition suivante :

« Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, aux conditions, dans les limites et suivant les modalités qu'il détermine, organiser un régime d'option d'amortissements dégressifs »;

2° l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 1er et 2 :

« Le Roi détermine les immobilisations sur lesquelles l'amortissement dégressif est applicable ».

Art. 13. L'article 66 du même Code, modifié par l'article 10 de la loi du 28 juillet 1992, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 66. § 1er. Les frais professionnels afférents à l'utilisation des voitures, voitures mixtes et minibus, tels que ces véhicules sont définis par la réglementation relative à l'immatriculation des véhicules à moteur, à l'exception des frais de carburant, et les moins-values sur ces véhicules ne sont déductibles qu'à concurrence de 75 p.c.

§ 2. Le § 1er, ne s'applique pas :

1° aux voitures qui sont affectées exclusivement à un service de taxis ou à la location avec chauffeur et sont exemptées à ce titre de la taxe de circulation sur les véhicules automobiles;

2° aux voitures qui sont affectées exclusivement à l'enseignement pratique dans des écoles de conduite agréées et qui sont spécialement équipées à cet effet;

3° aux voitures qui sont données exclusivement en location à des tiers.

§ 3. Les frais visés au § 1er, comprennent les frais afférents aux voitures visées au § 2, 1° et 3°, qui appartiennent à des tiers, ainsi que le montant des frais visés au présent article qui sont remboursés à des tiers.

§ 4. Par dérogation au § 1er, les frais professionnels afférents aux déplacements entre le domicile et le lieu de travail au moyen d'un véhicule visé dans cette disposition, sont fixés forfaitairement à 6 francs par kilomètre parcouru. La présente dérogation n'est pas applicable aux véhicules qui sont exonérés de la taxe de circulation conformément à l'article 5, § 1er, 3°, du Code des taxes assimilées aux impôts sur les revenus.

§ 5. Le montant forfaitaire fixé au § 4 peut exclusivement être accordé au contribuable lorsque le véhicule en question :

1° soit est sa propriété;

2° soit est immatriculé à son nom auprès de la Direction pour l'Immatriculation des Véhicules;

3° soit est mis à sa disposition de façon permanente ou habituelle en vertu d'un contrat de location ou de leasing;

4° soit appartient à son employeur ou à sa société et que l'avantage éventuel découlant de l'utilisation de ce véhicule est taxé dans son chef.

Dans les cas visés à l'alinéa 1er, 1° à 3°, le forfait peut être accordé au conjoint ou à un enfant du contribuable, lorsque ce conjoint ou cet enfant utilise le véhicule pour le déplacement visé au § 4, étant toutefois entendu que le forfait ne peut être accordé qu'à un seul contribuable pour ce qui concerne le trajet effectué en commun. »

Art. 14. L'article 71 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 71. Si, lors de la cession ou de la mise hors d'usage d'une immobilisation, le total des déductions effectuées conformément à l'article 70 est inférieur à la déduction qui aurait pu être opérée conformément à l'article 69, une déduction complémentaire est accordée à due concurrence. »

Art. 15. L'article 98 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 98. Les revenus visés à l'article 90, 2° et 5° à 7°, s'entendent de leur montant effectivement payé ou attribué au bénéficiaire, éventuellement majoré du précompte professionnel ou du précompte mobilier. »

Art. 16. In artikel 104 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 81 van de wet van 28 december 1992 en bij artikel 18 van de wet van 16 juni 1993, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in het eerste lid, 3^o, a, worden de woorden « , en aan het Nationaal Studiefonds » geschrapt;

2^o in het eerste lid, 3^o, c, worden de woorden « en aan intercommunale openbare centra voor maatschappelijk welzijn » geschrapt;

3^o in de inleidende zin van het eerste lid, 5^o, worden de woorden « gemeentelijke en intercommunale » geschrapt;

4^o het eerste lid, 11^o, en het tweede lid worden opgeheven.

Art. 17. In artikel 105 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 82 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o de woorden « ingevalghe artikel 104, eerste lid, 3^o tot 9^o en 11^o, » worden vervangen door de woorden « ingevalghe artikel 104, 3^o tot 9^o, »;

2^o de woorden « in het eerste lid, 1^o en 2^o van dat artikel » worden vervangen door de woorden « in 1^o en 2^o van dat artikel »;

3^o de woorden « die de uitgaven heeft gedaan » worden vervangen door de woorden « die de uitgaven verschuldigd is ».

Art. 18. In artikel 113, § 1, 3^o, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « door de openbare instellingen of door de bevoegde organen van de Gemeenschappen » vervangen door de woorden « door Kind en Gezin, door het Office de la naissance et de l'enfance of door de Executieve van de Duitstalige gemeenschap ».

Art. 19. Artikel 143, 1^o, van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 1^o wettelijke kinderbijslagen, kraamgelden en adoptiepremies, evenals studiebeurten en premies voor het voorhuwelijksparen; ».

Art. 20. In artikel 145¹⁰, enig lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd door artikel 86 van de wet van 28 decembre 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o tussen de woorden « of één enkele » en de woorden « spaarrekening openen » wordt het woord « individuele » ingevoegd;

2^o het artikel wordt aangevuld met het volgende lid :

« De in het eerste lid bedoelde kennisgeving geschiedt in de vorm en binnen de termijn die de Koning bepaalt. ».

Art. 21. In artikel 145¹¹, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd door artikel 86 van de wet van 28 decembre 1992, worden de woorden « De beheerraatschappij van de ingevalghe artikel 145¹⁶ erkende instellingen voor collectieve belegging » vervangen door de woorden « De beheersvennootschap van de ingevalghe artikel 145¹⁶ erkende pensioenspaarfondsen ».

Art. 22. In artikel 145¹⁶ van hetzelfde Wetboek, ingevoegd door artikel 86 van de wet van 28 decembre 1992, worden de woorden « instellingen voor collectieve belegging » vervangen door het woord « pensioenspaarfondsen ».

Art. 23. In de Franse tekst van artikel 146, 1^o, van hetzelfde Wetboek, wordt het woord « visée » vervangen door het woord « visées ».

Art. 24. In artikel 171 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 15 van de wet van 28 juli 1992, bij de artikelen 4 en 89 van de wet van 28 decembre 1992, bij artikel 30 van de wet van 24 decembre 1993 en bij artikel 13 van de wet van 30 maart 1994 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in het 4^o, a, worden de woorden « en waarvan de belastingheffing niet is gespreid ingevalghe artikel 47 » vervangen door de woorden « en waarvoor niet voor de in artikel 47 vermelde gespreide belasting is geopteerd »;

2^o het 4^o, g, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« g) andere kapitalen geldend als renten of pensioenen, wanneer zij aan de rechthebbende worden uitgekeerd ten vroegste naar aanleiding van zijn pensionering op de normale datum of in één van de 5 jaren die aan die datum voorafgaan, naar aanleiding van zijn brugpensionering, naar aanleiding van het overlijden van de persoon van wie hij de rechtverkrijgende is of op de normale leeftijd waarop de verkrijger zijn beroepswerkzaamheid uit hoofde waarvan het kapitaal is gevormd, volledig en definitief stopzet en voor zover die kapitalen niet zijn gevormd door persoonlijke bijdragen als vermeld in artikel 145¹, 1^o; ».

3^o in het 5^o, c, worden de woorden « vermeld in artikel 28, 2^o en 3^o, a » vervangen door de woorden « vermeld in artikel 28, eerste lid, 2^o en 3^o, a ».

Art. 25. In artikel 180, 2^o, van hetzelfde Wetboek, worden tussen het woord « Zeevaartinrichtingen » en het woord « en » de woorden « , de Haven van Brussel » ingevoegd.

Art. 16. A l'article 104 du même Code, modifié par l'article 81 de la loi du 28 décembre 1992 et par l'article 18 de la loi du 18 juin 1993, sont apportées les modifications suivantes :

1^o à l'alinéa 1er, 3^o, a, les mots « , et au Fonds national des études » sont supprimés;

2^o à l'alinéa 1er, 3^o, c, les mots « et aux centres publics intercommunaux d'aide sociale » sont supprimés;

3^o dans la phrase introductory de l'alinéa 1er, 5^o, les mots « communaux et intercommunaux » sont supprimés;

4^o l'alinéa 1er, 11^o, et l'alinéa 2 sont abrogés.

Art. 17. A l'article 105 du même Code, modifié par l'article 82 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o les mots « visées à l'article 104, alinéa 1er, 3^o à 9^o et 11^o, » sont remplacés par les mots « visées à l'article 104, 3^o à 9^o, »;

2^o les mots « à l'alinéa 1er, 1^o et 2^o de cet article » sont remplacés par les mots « aux 1^o et 2^o de cet article »;

3^o les mots « qui a consenti les dépenses » sont remplacés par les mots « qui est débiteur des dépenses ».

Art. 18. Dans l'article 113, § 1er, 3^o, du même Code, les mots « par les organismes publics ou par les organes compétents des Communautés » sont remplacés par les mots « par l'Office de la naissance et de l'enfance, par Kind en Gezin ou par l'Exécutif de la Communauté germanophone ».

Art. 19. L'article 143, 1^o, du même Code est remplacé par la disposition suivante :

« 1^o des allocations familiales, des allocations de naissance et des primes d'adoption légales, ainsi que des bourses d'étude et des primes à l'épargne prénuptiale; ».

Art. 20. A l'article 145¹⁰, alinéa unique, du même Code, inséré par l'article 86 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans le texte néerlandais, le mot « individuele » est inséré entre les mots « of één enkele » et les mots « spaarrekening openen »;

2^o l'article est complété par l'alinéa suivant :

« L'information visée dans l'alinéa 1er se fait dans les formes et délais déterminés par le Roi. ».

Art. 21. A l'article 145¹¹, alinéa 1er, du même Code, inséré par l'article 86 de la loi du 28 décembre 1992, les mots « La société de gestion d'un organisme de placement collectif agréé conformément à l'article 145¹⁰ » sont remplacés par les mots « La société de gestion d'un fonds d'épargne-pension agréé conformément à l'article 145¹⁶ ».

Art. 22. A l'article 145¹⁶ du même Code, inséré par l'article 86 de la loi du 28 décembre 1992, les mots « organismes de placement collectifs » sont remplacés par les mots « fonds d'épargne-pension ».

Art. 23. Dans l'article 146, 1^o, du même Code, le mot « visée » est remplacé par le mot « visées ».

Art. 24. A l'article 171 du même Code, modifié par l'article 15 de la loi du 28 juillet 1992, par les articles 4 et 89 de la loi du 28 décembre 1992, par l'article 30 de la loi du 24 décembre 1993 et par l'article 13 de la loi du 30 mars 1994 sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans le 4^o, a, les mots « l'imposition n'est pas étalée conformément à l'article 47 » sont remplacés par les mots « il n'est pas opté pour la taxation étalée visée à l'article 47 »;

2^o le 4^o, g, est remplacé par la disposition suivante :

« g) les autres capitaux tenant lieu de rentes ou pensions lorsqu'ils sont liquidés au bénéficiaire au plus tôt, soit à l'occasion de sa mise à la retraite à la date normale ou au cours d'une des 5 années qui précèdent cette date, soit à l'occasion de sa mise à la préparation, soit à l'occasion du décès de la personne dont il est l'ayant cause, soit à l'âge normal auquel le bénéficiaire cesse complètement et définitivement l'activité professionnelle en raison de laquelle le capital a été constitué et dans la mesure où ces capitaux ne sont pas constitués au moyen de cotisations personnelles visées à l'article 145¹, 1^o; ».

3^o au 5^o, c, les mots « visés à l'article 28, 2^o et 3^o, a » sont remplacés par les mots « visés à l'article 28, alinéa 1er, 2^o et 3^o, a ».

Art. 25. Dans l'article 180, 2^o, du même Code, les mots « le Port de Bruxelles », sont insérés entre le mot « Bruges » et le mot « et ».

Art. 26. In artikel 181 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in de Franse tekst van 1^o en van 2^o wordt het woord « leur » tweemaal vervangen door het woord « leurs »;

2^o in het 7^o, wordt het woord « cultuurgemeenschappen » vervangen door het woord « gemeenschappen ».

Art. 27. In de Franse tekst van artikel 186, vijfde lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « visées audit alinéa 1er » vervangen door de woorden « visées au 1^o dudit alinéa ».

Art. 28. In artikel 198, 7^o, van hetzelfde Wetboek, worden tussen de woorden « ten hoogste het » en « gestorte kapitaal » de woorden « verlies aan » ingevoegd.

Art. 29. In artikel 216, 2^o, van hetzelfde Wetboek, vervangen door de wet van 28 december 1992, worden de woorden « alsmede voor de vennootschappen voor huisvestingskrediet » vervangen door de woorden « alsmede voor de vennootschappen voor huisvesting ».

Art. 30. In artikel 220, 1^o, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « , de intercommunale openbare centra voor maatschappelijk welzijn » geschrapt.

Art. 31. In artikel 224, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « , de openbare centra voor maatschappelijk welzijn en de intercommunale openbare centra voor maatschappelijk welzijn » vervangen door de woorden « en de openbare centra voor maatschappelijk welzijn ».

Art. 32. In artikel 228, § 2, 3^o, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 23 van de wet van 28 juli 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in *d*, wordt enerzijds tussen de woorden « vereffenaar in een » en de woorden « kapitaalvennootschap », en anderzijds tussen de woorden « uitoefent in een » en de woorden « personenvennootschap », het woord « binnenlandse » ingevoegd;

2^o in *e*, worden de woorden « vermeld in artikel 29 » vervangen door de woorden « vermeld in artikel 29, § 2 ».

Art. 33. In hetzelfde Wetboek, wordt een artikel 235bis ingevoegd, luidend als volgt :

• Artikel 235bis. De in artikel 14, eerste lid, 2^o, vermelde termijnen en de waarde van ermee gelijkgestelde lasten zijn enkel aftrekbaar voor zover ze betrekking hebben op een in België gelegen onroerend goed ».

Art. 34. Artikel 241, 3^o, van hetzelfde Wetboek, wordt opgeheven.

Art. 35. In artikel 242 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 30 van de wet van 28 juli 1992 en bij artikel 11 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in § 1, eerste lid, worden de woorden « met uitzondering van die vermeld in artikel 104, eerste lid, 1^o en 2^o, wanneer de verkrijger van de uitkering geen rijksinwoner is en van die vermeld in artikel 104, eerste lid, 11^o, wanneer het recht van erfpacht of van opstal of enig ander gelijkaardig onroerend recht betrekking heeft op in het buitenland gelegen onroerende goederen » vervangen door de woorden « met uitzondering van die vermeld in artikel 104, 1^o en 2^o, wanneer de verkrijger van de uitkering geen rijksinwoner is »;

2^o in § 2, worden de woorden « in artikelen 104 tot 125 » vervangen door de woorden « in de artikelen 104 tot 116 ».

Art. 36. Artikel 243, derde lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd door artikel 31 van de wet van 28 juli 1992, wordt vervangen door het volgende lid :

• De artikelen 126 tot 129, 145¹, 1^o tot 4^o, 145² tot 145⁷, 145¹⁷ tot 145²⁰, 157 tot 169 en 171 tot 178 zijn eveneens van toepassing ».

Art. 37. In artikel 244bis, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd door artikel 13 van de wet van 28 december 1992, worden de woorden « bij overeenkomst vrijgestelde binnenlandse beroepsinkomsten of buitenlandse beroepsinkomsten » vervangen door de woorden « binnenlandse beroepsinkomsten die bij overeenkomst zijn vrijgesteld of buitenlandse beroepsinkomsten ».

Art. 38. Artikel 253 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

• Artikel 253. Van de onroerende voorheffing wordt het kadastral inkomen vrijgesteld :

1^o van de in artikel 12, § 1, vermelde onroerende goederen of delen van onroerende goederen;

2^o van de in artikel 231, 1^o, vermelde onroerende goederen;

3^o van onroerende goederen die de aard van nationale domeingoechten hebben, op zichzelf niets opbrengen en voor een openbare dienst of voor een dienst van algemeen nut worden gebruikt; de vrijstelling is van de drie voorwaarden samen afhankelijk. »

Art. 39. In artikel 255, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « , aan intercommunale openbare centra voor maatschappelijk welzijn » geschrapt.

Art. 26. A l'article 181 du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans le 1^o et 2^o le mot « leur » est remplacé deux fois par le mot « leurs »;

2^o dans le 7^o, le mot « culturelles » est supprimé.

Art. 27. Dans l'article 186, alinéa 5, du même Code, les mots « visées audit alinéa 1er » sont remplacés par les mots « visées au 1^o dudit alinéa ».

Art. 28. A l'article 198, 7^o, du même Code, les mots « de la perte » sont insérés entre les mots « jusqu'à concurrence » et les mots « du capital libéré ».

Art. 29. A l'article 216, 2^o, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992, les mots « de même que pour les sociétés de crédit au logement » sont remplacés par les mots « de même que pour les sociétés de logement ».

Art. 30. Dans l'article 220, 1^o, du même Code, les mots « , les centres publics intercommunaux d'aide sociale » sont supprimés.

Art. 31. Dans l'article 224, alinéa 1er, du même Code, les mots « aux centres publics d'aide sociale et aux centres publics intercommunaux d'aide sociale » sont remplacés par les mots « et aux centres publics d'aide sociale ».

Art. 32. A l'article 228, § 2, 3^o, du même Code, modifié par l'article 23 de la loi du 28 juillet 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au *d*, le mot « résidente » est inséré d'une part entre les mots « société de capitaux » et les mots « ainsi que », et d'autre part, entre les mots « société de personnes » et les mots « ou dans un »;

2^o au *e*, les mots « visée à l'article 29 » sont remplacés par les mots « visée à l'article 29, § 2 ».

Art. 33. Dans le même Code, il est inséré un article 235bis, rédigé comme suit :

• Article 235bis. Les redevances et la valeur des charges y assimilées visées à l'article 14, alinéa 1er, 2^o, ne sont déductibles que pour autant qu'elles se rapportent à un immeuble sis en Belgique ».

Art. 34. L'article 241, 3^o, du même Code, est abrogé.

Art. 35. A l'article 242 du même Code, modifié par l'article 30 de la loi du 28 juillet 1992 et par l'article 11 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au § 1er, alinéa 1er, les mots « à l'exception de celles visées à l'article 104, alinéa 1er, 1^o et 2^o, lorsque le bénéficiaire de la rente n'est pas un habitant du Royaume et de celles visées à l'article 104, alinéa 1er, 11^o, lorsque le droit d'emphytéose ou de superficie ou tout autre droit immobilier similaire porte sur des biens immobiliers sis à l'étranger » sont remplacés par les mots « à l'exception de celles visées à l'article 104, 1^o et 2^o, lorsque le bénéficiaire de la rente n'est pas un habitant du Royaume »;

2^o au § 2, les mots « aux articles 104 à 125 » sont remplacés par les mots « aux articles 104 à 116 ».

Art. 36. L'article 243, alinéa 3, du même Code, inséré par l'article 31 de la loi du 28 juillet 1992, est remplacé par l'alinéa suivant :

• Les articles 126 à 129, 145¹, 1^o à 4^o, 145² à 145⁷, 145¹⁷ à 145²⁰, 157 à 169 et 171 à 178 sont également applicables ».

Art. 37. A l'article 244bis, alinéa 1er, du même Code, inséré par l'article 13 de la loi du 28 décembre 1992, les mots « des revenus professionnels de sources belge ou étrangère qui sont exonérés conventionnellement » sont remplacés par les mots « des revenus professionnels de source belge qui sont exonérés conventionnellement ou des revenus professionnels de source étrangère ».

Art. 38. L'article 253 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

• Article 253. Est exonéré du précompte immobilier, le revenu cadastral :

1^o des biens immobiliers ou des parties de biens immobiliers visés à l'article 12, § 1er;

2^o des biens immobiliers visés à l'article 231, 1^o;

3^o des biens immobiliers qui ont le caractère de domaines nationaux, sont improducibles par eux-mêmes et sont affectés à un service public ou d'intérêt général; l'exonération est subordonnée à la réunion de ces trois conditions. »

Art. 39. Dans l'article 255, alinéa 2, du même Code, les mots « , aux centres publics intercommunaux d'aide sociale » sont supprimés.

Art. 40. In artikel 257 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in het 2^o, worden de woorden « of door een persoon die tot ten minste 66 pct. getroffen is door ontoereikendheid of vermindering van lichamelijke of geestelijke geschiktheid wegens een of meer aandoeningen » vervangen door de woorden « of door een in de zin van artikel 135, eerste lid, 1^o, gehandicapte persoon »;

2^o in het 3^o, worden de woorden « of met een gehandicapte persoon als bedoeld in 2^o » vervangen door de woorden « of met een in de zin van artikel 135, eerste lid, gehandicapte persoon ».

Art. 41. In artikel 264, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o het 1^o, a, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« a) aan de Staat, de Gemeenschappen, Gewesten, provincies, agglomeraties, federaties van gemeenten, gemeenten, openbare centra voor maatschappelijk welzijn, zomede aan intercommunales beheert door de wet van 22 december 1986 waarvan de aandelen uitsluitend eigendom zijn van de Staat, de Gemeenschappen, Gewesten, provincies, agglomeraties, federaties van gemeenten, gemeenten en openbare centra voor maatschappelijk welzijn »;

2^o in het 2^o, worden de woorden « uitgekeerde winst » vervangen door het woord « dividenden »;

3^o het 3^o, a, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« a) aan de bedragen die van de gereserveerde winst zijn afgerekken als definitief belaste reserves, aangelegd tijdens de aanslagjaren 1973 en vorige. »

Art. 42. Artikel 266 van hetzelfde Wetboek wordt aangevuld met het volgende lid :

« Het tweede lid is niet van toepassing op effecten voortgekomen uit de splitsing van lineaire obligaties uitgegeven door de Belgische Staat. »

Art. 43. In artikel 271 van hetzelfde Wetboek, worden de woorden artikel 90, 1^o tot 3^o vervangen door de woorden « artikel 90, 1^o tot 3^o ».

Art. 44. In artikel 280 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in het eerste lid, worden de woorden « dividenden, alsmede an » vervangen door de woorden « dividenden en niet zijnde »;

2^o het tweede lid wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Wanneer de verkrijger van inkomsten van roerende goederen en kapitalen die goederen of kapitalen gebruikt voor het uitoefenen van zijn beroepsverzaamheid, wordt de roerende voorheffing slechts verrekend tot het bedrag van de voorheffing op de inkomsten die belastbaar zijn in verhouding tot het tijdperk waarin de belastingplichtige de volle eigendom van de goederen of kapitalen heeft gehad. »

Art. 45. In artikel 284 van hetzelfde Wetboek, worden de woorden artikel 90, 4^o tot 6^o vervangen door de woorden « artikel 90, 5^o tot 7^o ».

Art. 46. Artikel 285 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 285. Met betrekking tot inkomsten van roerende goederen en kapitalen en met betrekking tot diverse inkomsten als vermeld in artikel 90, 5^o tot 7^o, wordt met de belasting een forfaitair deelte van buitenlandse belasting verrekend voor zover die inkomsten in het buitenland werden onderworpen aan een gelijkardige belasting als de personenbelasting, de vennootschapsbelasting of de belasting van niet-inwoners, en voor zover de desbetreffende goederen en kapitalen voor het uitoefenen van de beroepsverzaamheid in België worden gebruikt.

In afwijking van het eerste lid wordt met betrekking tot dividenden enkel een forfaitair gedeelte van buitenlandse belasting verrekend wanneer het gaat om dividenden die zijn toegekend of egewezen door beleggingsvennootschappen en in zover vaststaat dat deze dividenden voortkomen uit inkomsten die voldoen aan de voorwaarden vermeld in het eerste lid en in artikel 289. »

Art. 47. Artikel 288 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 288. Ten name van de verkrijger van inkomsten van roerende goederen en kapitalen niet zijnde dividenden en niet de inkomsten van verhuring, verpachting, gebruik en concessie in roerende goederen, wordt het forfaitair gedeelte van buitenlandse belasting slechts verrekend tot het deel dat betrekking heeft op inkomsten die belastbaar zijn in verhouding tot het tijdperk waarin de belastingplichtige de volle eigendom van de goederen of kapitalen heeft gehad. »

Art. 40. A l'article 257 du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans le 2^o, les mots « ou par une personne atteinte à 66 p.c. au moins d'une insuffisance ou diminution de capacité physique ou mentale du chef d'une ou de plusieurs affections » sont remplacés par les mots « ou par une personne handicapée au sens de l'article 135, alinéa 1er, 1^o »;

2^o dans le 3^o, les mots « ou une personne handicapée au sens du 2^o » sont remplacées par les mots « ou une personne handicapée au sens de l'article 135, alinéa 1er ».

Art. 41. A l'article 264, alinéa 1er, du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o le 1^o, a, est remplacé par la disposition suivante :

« a) à l'Etat, aux Communautés, aux Régions, aux provinces, aux agglomérations, aux fédérations de communes, aux communes, aux centres publics d'aide sociale, ainsi qu'aux associations intercommunales régies par la loi du 22 décembre 1986, et dont les parts sont détenues exclusivement par l'Etat, des Communautés, des Régions, des provinces, des agglomérations, des fédérations de communes, des communes et des centres publics d'aide sociale »;

2^o au 2^o, les mots « bénéfices distribués » sont remplacés par les mots « dividenden »;

3^o le 3^o, a, est remplacé par la disposition suivante :

« a) aux montants déduits des bénéfices réservés imposables au titre de réserves définitivement taxées constituées au cours des exercices d'imposition 1973 et antérieurs. »

Art. 42. L'article 266 du même Code est complété par l'alinéa suivant :

« L'alinéa 2 n'est pas applicable aux titres issus de la scission d'obligations linéaires émises par l'Etat belge. »

Art. 43. Dans l'article 271 du même Code, les mots « article 90, 1^o à 3^o » sont remplacés par les mots « article 90, 1^o à 4^o ».

Art. 44. A l'article 280 du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans l'alinéa 1er, les mots « dividendes, ainsi que de » sont remplacés par les mots « dividendes et des »;

2^o l'alinéa 2 est remplacé par la disposition suivante :

« Toutefois, lorsque le bénéficiaire des revenus de capitaux et biens mobiliers affecte ces capitaux et biens mobiliers à l'exercice de son activité professionnelle, le précompte mobilier n'est imputé qu'à concurrence du moratoire du précompte qui se rapporte aux revenus qui sont imposables en proportion de la période pendant laquelle le contribuable a eu la pleine propriété des capitaux et biens mobiliers. »

Art. 45. A l'article 284 du même Code, les mots « article 90, 4^o à 6^o » sont remplacés par les mots « article 90, 5^o à 7^o ».

Art. 46. L'article 285 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 285. Pour ce qui concerne les revenus de capitaux et biens mobiliers et pour ce qui concerne les revenus divers visés à l'article 90, 5^o à 7^o, une quotité forfaitaire d'impôt étranger est imputée sur l'impôt lorsque ces revenus ont été soumis à l'étranger à un impôt analogue à l'impôt des personnes physiques, à l'impôt des sociétés ou à l'impôt des non-résidents, et lorsque lesdits capitaux et biens sont affectés en Belgique à l'exercice de l'activité professionnelle.

Par dérogation à l'alinéa 1er, une quotité forfaitaire d'impôt étranger n'est imputée, pour ce qui concerne les dividendes, que lorsqu'il s'agit de dividendes alloués ou attribués par des sociétés d'investissement, et dans la mesure où il est établi que ces dividendes proviennent de revenus qui satisfont aux conditions définies à l'alinéa 1er et à l'article 289. »

Art. 47. L'article 288 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 288. Dans le chef du bénéficiaire de revenus de capitaux et biens mobiliers autres que des dividendes et des revenus de la location, de l'affermage, de l'usage et de la concession de tous biens mobiliers, la quotité forfaitaire d'impôt étranger n'est imputée qu'à concurrence de la quote-part qui se rapporte aux revenus qui sont imposables proportionnellement à la période au cours de laquelle le contribuable a eu la pleine propriété des capitaux et biens mobiliers. »

Art. 48. Artikel 289 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 289. Het forfaitair gedeelte van buitenlandse belasting wordt niet verrekend ten zake van inkomsten van schuldborderingen en leningen die de schuldeiser in België gebruikt voor het uitoefenen van de beroepsverkzaamheid, wanneer de schuldeiser, niettegenstaande hij de verrichting in eigen naam heeft gedaan, in werkelijkheid is opgetreden voor rekening van derden die hem voor de financiering van de verrichting de nodige middelen hebben verschafft en geheel of gedeeltelijk de aan de verrichting verbonden risico's dragen. Voor de toepassing van deze bepaling wordt een in het buitenland gevestigde onderneming die over een Belgische inrichting beschikt die als schuldeiser optreedt, mede als derde aangemerkt. »

Art. 49. In artikel 301, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « in artikel 171, § 1, 1^o, b en 4^o, d » vervangen door de woorden « in artikel 171, 1^o, b, en 4^o, d ».

Art. 50. In de Franse tekst van artikel 304, § 1, derde lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « aux articles 251 et 457 » vervangen door de woorden « aux articles 245 et 466 ».

Art. 51. In artikel 313 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 34 van de wet van 28 juli 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in de inleidende zin, worden de woorden « de in artikel 90, 4^o tot 6^o vermelde diverse inkomsten » vervangen door de woorden « de in artikel 90, 6^o, vermelde loten »;

2^o in het eerste lid, 2^o, worden de woorden « 50 000 en 5 000 frank en de » vervangen door de woorden « de in het 5^o en 6^o van dat artikel bepaalde grenzen en voor zover de ».

Art. 52. In artikel 314, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 18 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o Paragraaf 3, eerste lid, wordt gewijzigd als volgt :

a) de onderdelen 2^o en 3^o worden respectievelijk de onderdelen 4^o en 5^o ervan;

b) er wordt een nieuw onderdeel 2^o en een nieuw onderdeel 3^o ingevoegd, luidende :

« 2^o met de erfgenamen, algemene legatarissen of begiftigden indien de houder van dat nummer overleden is;

3^o met de lasthebbers aan wie de houder van dat nummer een algemene lastgeving inzake inkomstenbelastingen heeft verleend, op voorwaarde dat de houder van dat nummer zijn schriftelijke toestemming geeft aan de lasthebber.

Deze toestemming kan op ieder ogenblik worden ingetrokken; de intrekking ervan heeft slechts uitwerking voor de toekomst; »

c) het lid wordt aangevuld als volgt :

« 6^o met de in artikel 328 bedoelde diensten, besturen, vennootschappen, verenigingen, instellingen of inrichtingen die met het oog op het verstrekken van bepaalde voordelen, inkomstengetuigschriften aanvragen betreffende de fiscale toestand van de houder van dat nummer. »

2^o Paragraaf 6 wordt als volgt gewijzigd :

a) in het eerste lid, 1^o, worden de woorden « in § 3, eerste lid, 2^o, » vervangen door de woorden « in § 3, eerste lid, 4^o, »;

b) in het eerste lid, 2^o, worden de woorden « in § 3, eerste lid, 3^o, » vervangen door de woorden « in § 3, eerste lid, 5^o, »;

c) in het tweede lid worden de woorden « in § 3, eerste lid, 3^o, » vervangen door de woorden « in § 3, eerste lid, 5^o, ».

Art. 53. In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 315bis ingevoegd luidend als volgt :

« Artikel 315bis. De natuurlijke personen en rechtspersonen die een beroep doen op een computersysteem om de boeken en bescheiden waarvan de voorlegging is voorgeschreven door artikel 315, geheel of ten dele, te houden, op te stellen, toe te zenden of te bewaren, zijn eveneens verplicht, op verzoek van de administratie, ter plaatse, de dossiers met betrekking tot de analyses, de programma's en het beheer van het gebruikte systeem, alsook de informatiedragers en alle gegevens die zij bevatten, ter inzage voor te leggen.

De op de informatiedragers geplaatste gegevens moeten in een leesbare en verstaanbare vorm ter inzage worden voorgelegd.

Wanneer de administratie hen erom verzoekt, zijn de in het eerste lid bedoelde personen verplicht op hun uitrusting en in bijzijn van de ambtenaren van de administratie, kopies te maken in de door die ambtenaren gewenste vorm van het geheel of een deel van voor-melde gegevens, alsook de informaticabewerkingen te verrichten die nodig worden geacht om het bedrag van de belastbare inkomsten te bepalen.

Art. 48. L'article 289 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 289. La quotité forfaitaire d'impôt étranger n'est pas imputée à raison des revenus de créances et prêts affectés en Belgique à l'exercice de l'activité professionnelle du créancier, lorsque le créancier, bien qu'ayant effectué l'opération en son nom propre, a agi en réalité pour le compte de tiers qui lui ont fourni les fonds nécessaires au financement de l'opération et qui en assument les risques en tout ou en partie. Pour l'application de la présente disposition, est également considérée comme tiers, l'entreprise établie à l'étranger qui dispose d'un établissement belge agissant en qualité de créancier. »

Art. 49. Dans l'article 301, alinéa 1er, du même Code, les mots « à l'article 171, § 1er, b, et 4^o, d » sont remplacés par les mots « à l'article 171, 1^o, b, et 4^o, d ».

Art. 50. Dans l'article 304, § 1er, alinéa 3, du même Code, les mots « aux articles 251 et 457 » sont remplacés par les mots « aux articles 245 et 466 ».

Art. 51. A l'article 313, du même Code, modifié par l'article 34 de la loi du 28 juillet 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans la phrase introductory, les mots « les revenus divers visés à l'article 90, 4^o à 6^o sont remplacés par les mots « les lots visés à l'article 90, 6^o, »;

2^o dans l'alinéa 1er, 2^o, les mots « 50 000 et 5 000 francs » sont remplacés par les mots « les limites fixées aux 5^o et 6^o dudit article ».

Art. 52. A l'article 314, du même Code, modifié par l'article 18 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o Le § 3, alinéa 1er, est modifié comme suit :

a) les 2^o et 3^o en deviennent respectivement les 4^o et 5^o;

b) il est inséré de nouveaux 2^o et 3^o, rédigés comme suit :

« 2^o avec les héritiers, les légataires ou donataires universels lorsque le titulaire de ce numéro est décédé;

3^o avec les mandataires à qui le titulaire de ce numéro a donné un mandat général en matière d'impôts sur les revenus, à condition que le titulaire de ce numéro donne son consentement par écrit au mandataire.

Ce consentement peut être retiré à tout moment; son retrait ne produit ses effets que pour l'avenir; »

c) l'alinéa est complété comme suit :

« 6^o avec les services, administrations, sociétés, associations, établissements ou organismes visés à l'article 328 qui, en vue d'accorder certains avantages, demandent des attestations de revenus relatives à la situation fiscale du titulaire de ce numéro. »

2^o Le § 6 est modifié comme suit :

a) dans l'alinéa 1er, 1^o, les mots « au § 3, alinéa 1er, 2^o, » sont remplacés par les mots « au § 3, alinéa 1er, 4^o, »;

b) dans l'alinéa 1er, 2^o, les mots « au § 3, alinéa 1er, 3^o, » sont remplacés par les mots « au § 3, alinéa 1er, 5^o, »;

c) dans l'alinéa 2, les mots « au § 3, alinéa 1er, 3^o, » sont remplacés par les mots « au § 3, alinéa 1er, 5^o, ».

Art. 53. Dans le même Code, il est inséré un article 315bis, rédigé comme suit :

« Article 315bis. Toute personne physique ou morale qui recourt à un système informatisé pour tenir, établir, adresser ou conserver, en tout ou en partie, les livres et documents dont la communication est prescrite par l'article 315 a également l'obligation, lorsqu'elle en est requise par l'administration, de communiquer, sans déplacement, les dossiers d'analyse, de programmation et d'exploitation du système utilisé, ainsi que les supports d'information et toutes les données qu'ils contiennent.

Les données enregistrées sur des supports informatiques doivent être communiquées sous une forme lisible et intelligible.

Lorsqu'elle en est requise par l'administration, la personne visée à l'alinéa 1er a l'obligation d'effectuer sur son matériel, en présence des agents de l'administration, des copies, dans la forme que les agents souhaitent, de tout ou partie des données précitées, ainsi que les traitements informatiques jugés nécessaires à la détermination du montant de ses revenus imposables.

De bepalingen van artikel 315, derde lid, zijn van toepassing op de bewaring van de dossiers met betrekking tot de analyses, de programma's en het beheer van het gebruikte systeem, alsook gegevens die zij bevatten. In afwijking van deze bepalingen verstrijkt de bewaartijd, ten aanzien van de gegevens met betrekking tot de analyses, de programma's en het beheer van computer-systemen, op het einde van het vijfde jaar of boekjaar volgend op het belastbaar tijdperk waarin het in die gegevens omschreven systeem werd gebruikt. »

Art. 54. In artikel 317 van hetzelfde Wetboek worden tussen de woorden « De in artikelen 315, eerste en tweede lid » en « en 316 » de woorden « , 315bis, eerste tot derde lid » ingevoegd.

Art. 55. In artikel 318, eerste en tweede lid, van hetzelfde Wetboek, worden tussen de woorden « artikelen 315 » en « en 316 » telkens de woorden « , 315bis » ingevoegd.

Art. 56. Artikel 319 van hetzelfde Wetboek wordt aangevuld met het volgende lid :

« De voormalde ambtenaren, voorzien van hun aanstellingsbewijs, mogen door middel van de gebruikte uitrusting en met de bijstand van de personen als vermeld in artikel 315bis, derde lid, de betrouwbaarheid nagaan van de geïnformeerde inlichtingen, gegevens en bewerkingen, door inzonderheid de voorlegging ter inzage te vorderen van stukken die in het bijzonder zijn opgesteld om de op informatiedragers geplaatste gegevens om te zetten in een leesbare en verstaanbare vorm. »

Art. 57. In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 323bis ingevoegd luidend als volgt :

« Artikel 323bis. De bepalingen van artikel 315bis zijn van toepassing op verenigingen zonder rechtspersoonlijkheid alsook op derden waarop een beroep wordt gedaan om de boeken en bescheiden, waarvan de voorlegging is voorgeschreven door artikel 315, geheel of gedeeltelijk te houden, op te stellen, toe te zenden of te bewaren door middel van computer-systemen. »

Art. 58. In artikel 324 van hetzelfde Wetboek worden de woorden « de artikelen 322 en 323 » vervangen door de woorden « de artikelen 322, 323 en 323bis ». »

Art. 59. In artikel 328, derde lid, van hetzelfde Wetboek, worden tussen de woorden « Staat » en « toegekend » de woorden « of door een Gemeenschap of een Gewest » ingevoegd.

Art. 60. Artikel 329 van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 329. Onder openbare instellingen of inrichtingen worden verstaan, in de zin van de artikelen 327 en 328, de instellingen, maatschappijen, verenigingen, inrichtingen en diensten welke de Staat, een Gemeenschap of een Gewest mede beheert, waaraan de Staat, een Gemeenschap of een Gewest een waarborg verstrekt, op de werkzaamheden waarvan de Staat, een Gemeenschap of een Gewest toezicht uitoefent of waarvan het bestuurspersoneel wordt aangewezen door de federale Regering of een Gemeenschaps- of Gewestregering, op haar voordracht of met haar goedkeuring. »

Art. 61. In artikel 331, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, worden tussen de woorden « Gewesten, » en « de agglomeraties » de woorden « de provincies » ingevoegd.

Art. 62. In artikel 334 van hetzelfde Wetboek worden de woorden « artikelen 315, eerste en tweede lid, 316 en 322 tot 324 » vervangen door de woorden « artikelen 315, eerste en tweede lid, 315bis, eerste tot derde lid, 316 en 322 tot 324 ». »

Art. 63. In hetzelfde Wetboek, wordt een artikel 334bis ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 334bis. De in dit hoofdstuk bedoelde onderzoeken mogen door ambtenaren van andere fiscale administraties worden verricht. De Koning wijst die administraties en, wanneer Hij dat nodig acht, de ambtenaren aan. »

Art. 64. In artikel 337, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, worden tussen de woorden « rechtsmachten, » en « en aan de » de woorden « en van de Gemeenschappen en de Gewesten » ingevoegd.

Art. 65. In de Franse tekst van artikel 346, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « les revenus nets, les » vervangen door de woorden « les revenus et les ». »

Art. 66. In artikel 347 van hetzelfde Wetboek, wordt tussen het eerste en het tweede lid het volgende lid ingevoegd :

« Alvorens hun ambt te aanvaarden leggen de leden van de commissie in de handen van de voorzitter de eed af hun opdracht in volle onpartijdigheid te vervullen en de beraadslagingen waaraan zij deelnemen geheim te houden. »

Art. 67. In artikel 351, eerste lid, derde gedachtenstreepje, van hetzelfde Wetboek, worden tussen de woorden « bescheiden en registers » en « over te leggen » de woorden « of de in artikel 315bis bedoelde dossiers, dragers of gegevens » ingevoegd.

Les dispositions de l'article 315, alinéa 3, sont applicables à la conservation des dossiers d'analyse, de programmation et d'exploitation du système utilisé, ainsi que des supports d'information et de toutes les données qu'ils contiennent. Par dérogation à ces dispositions, le délai de conservation de la documentation relative aux analyses, à la programmation et à l'exploitation de systèmes informatisés, expire à la fin de la cinquième année ou du cinquième exercice comptable qui suit la période imposable pendant laquelle le système décrit dans cette documentation a été utilisé. »

Art. 54. Dans l'article 317 du même Code, les mots « 315bis, alinéas 1er à 3, » sont insérés entre les mots « aux articles 315, alinéas 1er et 2, » et les mots « et 316 ». »

Art. 55. Dans l'article 318, alinéas 1er et 2, du même Code, les mots « , 315bis » sont chaque fois insérés entre les mots « articles 315 » et les mots « et 316 ». »

Art. 56. L'article 319 du même Code est complété par l'alinéa suivant :

« Les agents précités, munis de leur commission, peuvent vérifier, au moyen du matériel utilisé et avec l'assistance des personnes visées à l'article 315bis, alinéa 3, la fiabilité des informations, données et traitements informatiques, en exigeant notamment la communication de documents spécialement établis en vue de présenter les données enregistrées sur les supports informatiques sous une forme lisible et intelligible. »

Art. 57. Dans le même Code, il est inséré un article 323bis, rédigé comme suit :

« Article 323bis. Les dispositions de l'article 315bis sont applicables aux associations n'ayant pas la personnalité juridique, ainsi qu'aux tiers auxquels il est fait appel pour tenir, établir, adresser ou conserver, en tout ou en partie, au moyen de systèmes informatisés, les livres et documents dont la communication est prescrite par l'article 315. »

Art. 58. Dans l'article 324 du même Code, les mots « aux articles 322 et 323 » sont remplacés par les mots « aux articles 322, 323 et 323bis ». »

Art. 59. L'article 328, alinéa 3, du même Code, est complété comme suit : « , par une Communauté ou une Région ». »

Art. 60. L'article 329 du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 329. Par établissements ou organismes publics, il faut entendre, au sens des articles 327 et 328, les institutions, sociétés, associations, établissements et offices à l'administration desquels l'Etat, une Communauté ou une Région participe, auxquels l'Etat, une Communauté ou une Région fournit une garantie, sur l'activité desquels l'Etat, une Communauté ou une Région exerce une surveillance ou dont le personnel de direction est désigné par le Gouvernement fédéral ou un Gouvernement de Communauté ou de Région, sur sa proposition ou moyennant son approbation. »

Art. 61. Dans le texte néerlandais de l'article 331, alinéa 1er, du même Code, les mots « de provinces » sont insérés entre les mots « Gewesten, » et les mots « de agglomeraties ». »

Art. 62. Dans l'article 334 du même Code, les mots « articles 315, alinéas 1er et 2, 316 et 322 à 324 » sont remplacés par les mots « articles 315, alinéas 1er et 2, 315bis, alinéas 1er à 3, 316 et 322 à 324 ». »

Art. 63. Dans le même Code, il est inséré un article 334bis, rédigé comme suit :

« Article 334bis. Les investigations visées au présent chapitre peuvent être effectuées par des agents d'autres administrations fiscales. Le Roi désigne ces administrations et, s'il le juge nécessaire, les agents. »

Art. 64. Dans l'article 337, alinéa 2, du même Code, les mots « aux Communautés, aux Régions » sont insérés entre les mots « juridictions, » et les mots « et aux établissements ». »

Art. 65. Dans l'article 346, alinéa 1er, du même Code, les mots « les revenus nets, les » sont remplacés par les mots « les revenus et les ». »

Art. 66. Dans l'article 347 du même Code, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 1er et 2 :

« Avant d'entrer en fonction, les membres de la commission prêtent entre les mains du président le serment de s'acquitter de leur mission en toute impartialité et de garder le secret des délibérations auxquelles ils participeront. »

Art. 67. L'article 351, alinéa 1er, 3ème tiret, du même Code, est complété par les mots « ou les dossiers, supports ou données visés à l'article 315bis ». »

Art. 68. In artikel 352, tweede lid, eerste gedachtenstreep, van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o tussen de woorden « bescheiden en registers » en « over te leggen » worden de woorden « of de in artikel 315bis, eerste tot derde lid, vermelde dossiers, dragers of gegevens » ingevoegd;

2^o in de Franse tekst, worden de woorden « à l'article 350 » vervangen door de woorden « à l'article 346 ».

Art. 69. In de Franse tekst van artikel 355 van hetzelfde Wetboek, wordt het woord « désigné » vervangen door het woord « délégué ».

Art. 70. In de Franse tekst van artikel 356, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, wordt het woord « désigné » vervangen door het woord « délégué ».

Art. 71. In artikel 357 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in de Franse tekst van het 3^o, worden de woorden « primitive à » vervangen door de woorden « primitive a »;

2^o in het 4^o, worden tussen de woorden « het gezin, » en « de vereniging » de woorden « de vennootschap, » ingevoegd.

Art. 72. Artikel 358, § 2, 4^o, van hetzelfde Wetboek, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 4^o waarop de Administratie kennis krijgt van de in § 1, 4^o, vermelde bewijskrachtige gegevens. »

Art. 73. In hetzelfde Wetboek wordt een als volgt luidend artikel 362bis ingevoegd :

« Artikel 362bis. Ten name van belastingplichtigen die kapitalen niet zijnde aandelen, gebruiken voor het uitoefenen van hun beroepswerkzaamheid worden de op een bepaald belastbaar tijdperk betrekking hebbende verlopen interestgedeelten van die kapitalen, beschouwd als een inkomen van dat tijdperk, zelfs wanneer die interest gedurende een later tijdperk wordt geïnd of verkregen. »

Art. 74. In de Franse tekst van artikel 367 van hetzelfde Wetboek, wordt het woord « désigné » vervangen door het woord « délégué ».

Art. 75. In artikel 376, § 3, 2^o, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « voor zover er » vervangen door de woorden « voor zover het ».

Art. 76. In artikel 397 van hetzelfde Wetboek, worden tussen de woorden « Staat » en « is » de woorden « , van een Gemeenschap of van een Gewest » ingevoegd.

Art. 77. In artikel 401 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o het volgende lid wordt ingevoegd tussen het eerste en het tweede lid :

« Alvorens hun ambt te aanvaarden leggen de leden van de commissie in de handen van de voorzitter de eed af hun opdracht in volle onpartijdigheid te vervullen en de beraadslagingen waaraan zij deelnemen geheim te houden. »

2^o in de Franse tekst van het tweede lid, dat het derde lid wordt, worden tussen de woorden « travaux » en « que » de woorden « autorisées et la catégories du nombre de travailleurs » ingevoegd.

Art. 78. In artikel 402, derde lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « in deze paragraaf » vervangen door de woorden « in dit artikel ».

Art. 79. In artikel 404, § 1, 3^o, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « artikel 405 van toepassing is » vervangen door de woorden « de artikelen 405 tot 408 van toepassing zijn ».

Art. 80. In de Franse tekst van artikel 406, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, wordt het woord « relevant » vervangen door de woorden « répondant à ».

Art. 81. In de Franse tekst van artikel 447, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « article 439 » vervangen door de woorden « article 446 ».

Art. 82. In artikel 514 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in § 1, a), worden de woorden « met heffing, overeenkomstig artikel 9, § 3, van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, van die belasting » vervangen door de woorden « met toepassing van de belasting over de toegevoegde waarde »;

2^o paragraaf 2, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 2. § 1 is niet van toepassing in zoverre hij tot een vermindering van de in artikel 14, eerste lid, aftrekbare bedragen zou leiden. »

Art. 83. In artikel 516 van hetzelfde Wetboek, vervangen door artikel 100 van de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o § 1, 2^o, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 2^o met betrekking tot contracten aangegaan tussen 1 januari 1989 en 31 december 1992, de lening is aangegaan om een in België gelegen woning te bouwen, te verwerven of te verbouwen; de

Art. 68. A l'article 352, alinéa 2, 1er tiret, du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o les mots « soit de communiquer les dossiers, supports ou données visés à l'article 315bis, alinéas 1er à 3, » sont insérés entre les mots « l'article 315, alinéas 1er et 2, » et les mots « soit de fournir »;

2^o les mots « à l'article 350 » sont remplacés par les mots « à l'article 346 ».

Art. 69. Dans l'article 355 du même Code, le mot « désigné » est remplacé par le mot « délégué ».

Art. 70. Dans l'article 356, alinéa 1er, du même Code, le mot « désigné » est remplacé par le mot « délégué ».

Art. 71. A l'article 357 du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o dans le texte français du 3^o, les mots « primitive à » sont remplacés par les mots « primitive a »;

2^o dans le 4^o, les mots « de la société, » sont insérés entre les mots « la famille, » et les mots « de l'association ».

Art. 72. Le texte néerlandais de l'article 356, § 2, 4^o, du même Code, est remplacé par la disposition suivante :

« 4^o waarop de Administratie kennis krijgt van de in § 1, 4^o, vermelde bewijskrachtige gegevens. »

Art. 73. Dans le même Code est inséré un article 362bis, rédigé comme suit :

« Article 362bis. Dans le chef des contribuables qui affectent à l'exercice de leur activité professionnelle des capitaux non représentés par des actions ou parts, la partie des intérêts courus de ces capitaux, afférente à une période imposable déterminée est considérée comme un revenu de cette période, même lorsque les intérêts sont encaissés ou obtenus au cours d'une période ultérieure. »

Art. 74. Dans l'article 367 du même Code, le mot « désigné » est remplacé par le mot « délégué ».

Art. 75. Dans le texte néerlandais de l'article 376, § 3, 2^o, du même Code, les mots « voor zover er » sont remplacés par les mots « voor zover het ».

Art. 76. Dans l'article 397 du même Code, les mots « , d'une Communauté ou d'une Région » sont insérés entre les mots « Etat » et « est ».

Art. 77. A l'article 401 du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 1er et 2 :

« Avant d'entrer en fonction, les membres de la commission prêtent entre les mains du président le serment de s'acquitter de leur mission en toute impartialité et de garder le secret des délibérations auxquelles ils participeront. »

2^o dans l'alinéa 2, qui devient l'alinéa 3, les mots « autorisées et la catégorie du nombre de travailleurs » sont insérés entre les mots « travaux » et « que ».

Art. 78. Dans l'article 402, alinéa 3, du même Code, les mots « par ce paragraphe » sont remplacés par les mots « par cet article ».

Art. 79. Dans l'article 404, § 1er, 3^o, du même Code, les mots « l'article 405 est applicable » sont remplacés par les mots « les articles 405 à 408 sont applicables ».

Art. 80. Dans l'article 406, alinéa 1er, du même Code, le mot « relevant » est remplacé par les mots « répondant à ».

Art. 81. Dans l'article 447, alinéa 1er, du même Code, les mots « article 439 » sont remplacés par les mots « article 446 ».

Art. 82. A l'article 514, du même Code, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au § 1er, a), les mots « , conformément à l'article 9, § 3, du Code de la taxe sur la valeur ajoutée, à la perception de cette taxe » sont remplacés par les mots « à l'application de la taxe sur la valeur ajoutée »;

2^o le § 2 est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Le § 1er n'est pas applicable dans la mesure où il aurait pour effet de réduire les montants déductibles visés à l'article 14, alinéa 1er. »

Art. 83. A l'article 516 du même Code, remplacé par l'article 100 de la loi du 28 décembre 1992, sont apportées les modifications suivantes :

1^o le § 1er, 2^o, est remplacé par la disposition suivante :

« 2^o en ce qui concerne les contrats conclus entre le 1er janvier 1989 et le 31 décembre 1992, l'emprunt est contracté en vue de construire, acquérir ou transformer une habitation située en

betalingen komen slechts in aanmerking in zoverre zij betrekking hebben op de eerste schijf van 2 000 000 frank van het aanvangsbedrag van de lening. »;

2^e § 2, tweede lid wordt vervangen door de volgende bepaling :

“ Met betrekking tot contracten aangegaan tussen 1 januari 1989 en 31 december 1992 komen de betalingen voor de verhoogde belastingvermindering in aanmerking in zoverre zij betrekking hebben op de eerste schijf van 2 000 000 frank, 2 100 000 frank, 2 200 000 frank, 2 400 000 frank of 2 600 000 frank van het aanvangsbedrag van de lening, naargelang de belastingplichtige geen, één, twee, drie of meer dan drie kinderen ten laste heeft en mits voor de betreffende woning de woningaftrek ingevolge artikel 16 kan worden toegestaan. Het aantal kinderen ten laste wordt geteld op 1 januari van het jaar na dat waarin het leningscontract is gesloten. »;

3^e in § 3, derde lid, worden de woorden « zoals vermeld in § 1, 2^e » vervangen door de woorden « zoals vermeld in § 2, tweede lid ».

Art. 84. In hetzelfde Wetboek wordt een als volgt luidend artikel 522 ingevoegd :

* Artikel 522. Met betrekking tot kapitalen die reeds op de eerste dag van het belastbaar tijdstip verbonden aan het aanslagjaar 1995 voor het uitoefenen van de beroepsverkwaamheid werden gebruikt, worden voor de toepassing van artikel 362bis, de op die dag reeds verlopen en nog niet belaste interestgedeelten van die kapitalen, beschouwd als een inkomen van het tijdperk waarin de interest wordt geïnd of verkregen. »

Art. 85. In de artikelen 107, 110, gewijzigd bij de wet van 18 juni 1993, 111 tot 113, 115, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992, 132, 181 en 241 van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « artikel 104, eerste lid » telkens vervangen door de woorden « artikel 104 ».

Art. 86. In artikel 27, § 3, eerste lid, van de wet van 28 december 1992 houdende fiscale, financiële en diverse bepalingen, worden de woorden « van het bepaalde onder § 1 » vervangen door de woorden « van het bepaalde onder § 2 ».

Art. 87. In artikel 28 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o § 3, eerste lid, wordt als volgt aangevuld :

„ met dien verstande dat voor de toepassing van artikel 87ter van hetzelfde Wetboek en van de artikelen 3 tot 5 van de wet van 7 december 1988 houdende hervorming van de inkomstenbelasting en wijziging van de met het zegel gelijkgestelde takken, het geheel van de binnenlandse en buitenlandse inkomsten in aanmerking wordt genomen »;

2^o in § 4, eerste lid, worden de woorden « bij overeenkomst vrijgestelde binnenlandse beroepsinkomsten of buitenlandse beroepsinkomsten » vervangen door de woorden « binnenlandse beroepsinkomsten die bij overeenkomst zijn vrijgesteld of buitenlandse beroepsinkomsten »;

Art. 88. In de Franse tekst van artikel 30, § 9, van dezelfde wet, worden de woorden « Les articles 2 et 3ter » vervangen door de woorden « Les articles 2 et 3 ».

Art. 89. Artikel 44, § 3, 2^e, van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992 en bij het koninklijk besluit van 29 december 1992, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« de verpachting, de verhuur en de overdracht van huur van uit hun aard onroerende goederen, alsook het gebruik van dergelijke goederen onder de voorwaarden van artikel 19, § 1, met uitzondering van :

a) de volgende diensten :
 — de terbeschikkingstelling van stallings voor rijtuigen;
 — de terbeschikkingstelling van bergruimte voor het opslaan van goederen;
 — het verschaffen van gemeubeld logies in hotels, motels en in inrichtingen waar aan betalerende gasten onderdak wordt verleend;
 — de terbeschikkingstelling van plaats om te kamperen;

b) de onroerende financieringshuur, toegetaan door een onderneming die gespecialiseerd is in onroerende financieringshuur of zogenoemde onroerende leasing, wanneer deze onderneming het gebouw waarop het contract betrekking heeft, opricht, laat oprichten of met voldoening van de belasting verkrijgt en de leasingnemer dit goed huurt om het in de uitoefening van een activiteit van belastingplichtige te gebruiken; de Koning omschrijft de voorwaarden waaraan het contract van onroerende financieringshuur moet voldoen, inzonderheid met betrekking tot de duur van het contract, de aard en de bestemming van de goederen die er het voorwerp van uitmaken, alsmede de rechten en plichten van de leasingnemer;

c) de verhuur van safeloketten; ».

Belgique; les sommes ne sont prises en considération que dans la mesure où elles concernent la première tranche de 2 000 000 de francs du montant initial de l'emprunt. »;

2^e le § 2, alinéa 2 est remplacé par la disposition suivante :

« En ce qui concerne les contrats conclus entre le 1er janvier 1989 et le 31 décembre 1992, les sommes ne sont prises en considération pour la réduction d'impôt majorée que dans la mesure où elles concernent la première tranche de 2 000 000 de francs, 2 100 000 francs, 2 200 000 francs, 2 400 000 francs ou 2 600 000 francs du montant initial de l'emprunt selon que le contribuable n'a pas d'enfant à charge ou qu'il en a un, deux, trois ou plus de trois et pour autant que pour l'habitation en cause, la déduction pour habitation puisse être accordée en application de l'article 16. Le nombre d'enfants à charge se calcule au 1er janvier de l'année qui suit celle de la conclusion du contrat d'emprunt. »;

3^e au § 3, alinéa 3, les mots « de la manière prévue au § 1er, 2^e » sont remplacés par les mots « de la manière prévue au § 2, alinéa 2 ».

Art. 84. Dans le même Code est inséré un article 522 rédigé comme suit : -

« Article 522 En ce qui concerne les capitaux déjà affectés à l'exercice de l'activité professionnelle au premier jour de la période imposable qui se rattache à l'exercice d'imposition 1995, la partie des intérêts de ces capitaux déjà courus à ce jour et non encore taxés est considérée, pour l'application de l'article 362bis, comme un revenu de la période au cours de laquelle les intérêts ont été encaissés ou recueillis. »

Art. 85. Aux articles 107, 110, modifié par la loi du 18 juin 1993, 111 à 113, 115, modifié par la loi du 28 décembre 1992, 132, 181 et 241 du même Code, les mots « article 104, alinéa 1er » sont chaque fois remplacés par les mots « article 104 ».

Art. 86. Dans l'article 27, § 3, alinéa 1er, de la loi du 28 décembre 1992 portant des dispositions fiscales, financières et diverses, les mots « Par dérogation au § 1er » sont remplacés par les mots « Par dérogation au § 2 ».

Art. 87. A l'article 28 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1^o le § 3, alinéa 1er, est complété par ce qui suit :

« , étant entendu que pour l'application de l'article 87ter du même Code et des articles 3 à 5 de la loi du 7 décembre 1988 portant réforme de l'impôt sur les revenus et modification des taxes assimilées au timbre, il y a lieu de prendre en considération le total des revenus de sources belge et étrangère »;

2^o dans le § 4, alinéa 1er, les mots « des revenus professionnels de sources belge ou étrangère qui sont exonérés conventionnellement » sont remplacés par les mots « des revenus professionnels de source belge qui sont exonérés conventionnellement ou des revenus professionnels de source étrangère ».

Art. 88. Dans l'article 30, § 9, de la même loi, les mots « Les articles 2 et 3ter » sont remplacés par les mots « Les articles 2 et 3 ».

Art. 89. L'article 44, § 3, 2^e, du Code de la taxe sur la valeur ajoutée, modifié par la loi du 28 décembre 1992 et par l'arrêté royal du 29 décembre 1992, est remplacé par la disposition suivante :

« 2^o l'affermage, la location et la cession de bail de biens immobiliers par nature, de même que l'utilisation de tels biens dans les conditions de l'article 19, § 1er, à l'exception :

a) des prestations de services suivantes :

— la mise à disposition d'emplacements pour véhicules;
 — la mise à disposition d'emplacements pour l'entreposage de biens;

— la fourniture de logements meublés dans les hôtels, motels et établissements où sont hébergés des hôtes payants;

— la mise à disposition d'emplacements pour le camping;

b) des locations — financements d'immeubles consentis par une entreprise pratiquant la location — financement d'immeubles ou la location qualifiée de leasing immobilier, lorsque cette entreprise construit, fait construire ou acquiert, avec application de la taxe, le bâtiment sur lequel porte le contrat et que le preneur prend ce bien en location pour l'utiliser dans l'exercice d'une activité assujettie; le Roi définit les conditions auxquelles doit satisfaire le contrat de location — financement d'immeubles, notamment en ce qui concerne la durée du contrat, la nature et la destination des biens qui en font l'objet ainsi que les droits et les obligations du preneur;

c) des locations de coffres-forts; ».

Art. 90. Ongeacht het aanslagjaar moet in welke akte of document ook inzake de inning en de invordering van voorheffingen en belastingen worden verwezen naar de bepalingen van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992.

Art. 91. De artikelen 86 en 87 hebben uitwerking voor het aanslagjaar 1991.

De artikelen 1, 6, 8, 9, 10, 2^o en 3^o, 11, 12, 14, 15, 16, 1^o, 17, 3^o, 18, 20, 1^o, 21 tot 23, 24, 1^o en 3^o, 26 tot 28, 32, 37, 38, 40, 41, 2^o en 3^o, 43 tot 51, 61, 65, 66, 68, 2^o, 69 tot 72, 74, 75 en 77 tot 81 hebben uitwerking met ingang van het aanslagjaar 1992.

Artikel 10, 1^o, heeft uitwerking met ingang van 1 juli 1992.

De artikelen 5, 13, 35, 2^o, en 83 hebben uitwerking met ingang van het aanslagjaar 1993.

De artikelen 63 en 89 hebben uitwerking met ingang van 1 januari 1993.

Artikel 36, heeft uitwerking met ingang van het aanslagjaar 1993, met uitzondering van de artikelen 145¹, 1^o, en 145², in zoverre het de artikelen 145¹, 1^o, en 145³ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 betreft, ingevoegd bij artikel 86 van de wet van 28 december 1992, die vanaf het aanslagjaar 1994 van toepassing zijn.

De artikelen 7, 19, 24, 2^o en 25 hebben uitwerking met ingang van het aanslagjaar 1994.

Artikel 42 is van toepassing op de inkomsten toegekend of betaalbaar gesteld vanaf 1 juli 1994.

De artikelen 2 tot 4, 16, 4^o, 17, 1^o en 2^o, 20, 2^o, 33, 34, 35, 1^o, 73, 82, 2^o en 85 zijn van toepassing vanaf het aanslagjaar 1995.

De artikelen 52 tot 60, 62, 64, 67, 68, 1^o en 76 treden in werking de dag van de bekendmaking van deze wet in het *Belgisch Staatsblad*.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 6 juli 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,

M. WATHELET

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN EN AMBTENARENZAKEN

N. 94 — 1878

7 JULI 1994. — Wet betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezing van de provincieraden en de gemeenteraden en voor de rechtstreekse verkiezing van de raden voor maatschappelijk welzijn (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt:

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepaling*

Artikel 1. Voor de toepassing van deze wet moet worden verstaan onder :

1^o politieke partij : de vereniging van natuurlijke personen, al dan niet met rechtspersoonlijkheid, die aan de door de Grondwet of de wet bepaalde provincieraadsverkiezingen, gemeenteradsverkiezingen of rechtstreekse verkiezingen van de raden voor maatschappelijk welzijn deelneemt, die overeenkomstig de organieke wet van 19 oktober 1921 tot regeling van de provincieraadsverkiezingen, de op 4 augustus 1932 gecoördineerde gemeentekieswet en het koninklijk besluit van 26 augustus 1988 tot vaststelling van de nadere regels voor de verkiezing van de raad voor maatschappelijk welzijn in de gemeenten bedoeld bij artikel 7 van de wetten op het gebruik der talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1986, en in de gemeenten Komen-Waasten en Voeren, kandidaten voor het mandaat van provincieraadslid, gemeenteradslid of lid van de raad

(1) Zie noot op de volgende bladzijde.

Art. 90. Quel que soit l'exercice d'imposition il doit être fait référence aux dispositions du Code des impôts sur les revenus 1992 dans tout acte ou document relatif à la perception et au recouvrement des précomptes et impôts.

Art. 91. Les articles 86 et 87 produisent leurs effets pour l'exercice d'imposition 1991.

Les articles 1er, 6, 8, 9, 10, 2^o et 3^o, 11, 12, 14, 15, 16, 1^o, 17, 3^o, 18, 20, 1^o, 21 à 23, 24, 1^o et 3^o, 26 à 28, 32, 37, 38, 40, 41, 2^o et 3^o, 43 à 51, 61, 65, 66, 68, 2^o, 69 à 72, 74, 75 et 77 à 81 produisent leurs effets à partir de l'exercice d'imposition 1992.

L'article 10, 1^o, produit ses effets à partir du 1er juillet 1992.

Les articles 5, 13, 35, 2^o, et 83 produisent leurs effets à partir de l'exercice d'imposition 1993.

Les articles 63 et 89 produisent leurs effets à partir du 1er janvier 1993.

L'article 36 produit ses effets à partir de l'exercice d'imposition 1993, à l'exception des articles 145¹, 1^o, et 145², dans la mesure où il concerne les articles 145¹, 1^o, et 145³ du Code des impôts sur les revenus 1992, insérés par l'article 86 de la loi du 28 décembre 1992, qui sont applicables à partir de l'exercice d'imposition 1994.

Les articles 7, 19, 24, 2^o et 25 produisent leurs effets à partir de l'exercice d'imposition 1994.

L'article 42 est applicable aux revenus attribués ou mis en paiement à partir du 1er juillet 1994.

Les articles 2 à 4, 16, 4^o, 17, 1^o et 2^o, 20, 2^o, 33, 34, 35, 1^o, 73, 82, 2^o et 85 sont applicables à partir de l'exercice d'imposition 1995.

Les articles 52 à 60, 62, 64, 67, 68, 1^o et 76 entrent en vigueur le jour de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 6 juillet 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,

M. WATHELET

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

F. 94 — 1878

7 JUILLET 1994. — Loi relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des conseils provinciaux et communaux et pour l'élection directe des conseils de l'aide sociale (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE I^{er}. — *Disposition générale*

Article 1^{er}. Pour l'application de la présente loi, il y a lieu d'entendre par :

1^o parti politique : l'association de personnes physiques dotée ou non de la personnalité juridique, qui participe aux élections provinciales, aux élections communales ou à l'élection directe des conseils de l'aide sociale prévues par la Constitution ou la loi, qui conformément à la loi du 19 octobre 1921 organique des élections provinciales, la loi électorale communale coordonnée le 4 août 1932 et l'arrêté royal du 26 août 1988 déterminant les modalités de l'élection du conseil de l'aide sociale dans les communes visées à l'article 7 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1988 et dans les communes de Comines-Warneton et de Fourons, présente des candidats aux mandats de conseiller provincial, de conseiller communal ou de membre du conseil de l'aide sociale et qui, dans les limites de la Constitution, de la loi, du décret

(1) Voir note à la page suivante.